

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen. Kantoor: Consciëntiestee 27-29. Telefoon: Redactie 3858, Administratie 3550. Abonnementsprijs Curaçao, Bonaire, Aruba, Suriname, Bovenwinden f 2.50. Buitenland f 3.- per maand (bij vooruitbetaling)

President „Koninklijke” verklaart te Maiquetia:

## Iraanse olie brengt die van Venezuela niet in gevaar

Geen concurrentie te verwachten van de atoom-energie

Van olie-invoerbepijking in U.S.A. zal niets komen

Maiquetia. — De Venezolaanse olie wordt met de dag vaster op de wereldmarkt en de vooruitzichten zijn uitstekend, verklaarde Jhr. Mr. J. H. Loudon, President van de Koninklijke Nederlandse en dochter-maatschappij van de Shell, dezer dagen te Caracas.



De heer Loudon, die vergezeld van zijn echtgenote op Maiquetia aankwam, werd ontvangen door de heer Jan Davinson, manager van de Shell in Venezuela en zijn egenote; alsmede door de heren A. Mayora B. Prefect van het Departement Vargas, Eligio Aleaga en P. Marango, respectievelijk van de Afdelingen voor Publieke Relaties en van het Shell-kantoor van Catia de la Mar.

De reis van de heer Loudon heeft tot doel de fabrieken van de Venezolaanse Shell te bezoeken en de vooruitgang vast te stellen van de Petroli-industrie in dit land.

De heer Loudon verwacht ongeveer 10 dagen in Venezuela te vertoeven en is inmiddels naar Maracaibo doorgereisd om alle bezittingen van de Shell in de Staat Zulia in ogenschouw te nemen.

Door journalisten ondervraagd betreffende de stand van de Venezolaanse petrolië in de wereldmarkt, gaf de heer Loudon het antwoord, dat

## „Charleston” enig in zijn model De „Erie” was het zusterschip van deze oorlogsbodem

Willemstad. — Gisteren liep het Amerikaanse oorlogsschip „Charleston” onze haven binnen. Er waren vele personen, die de „Charleston” met meer dan gewone belangstelling bekeken, aangezien het schip hen zo bekend voorkwam. En ja hoor, even later wisten zij het: de „Charleston” leek precies op de in 1942 in de Macolabaai op Parera gezonken „Erie”, het Amerikaanse oorlogsschip, dat buitengaats werd getorpedeerd en erin slaagde de haven binnen te komen. Wij kregen dit bevestigd door twee cadetten. Dan Foster en John Halligan van de „Charleston”, die ons gisteravond het een en ander vertelden.

In 1936 werden in opdracht van het Amerikaanse gouvernement twee „gunboats” gebouwd, die aanvankelijk bestemd waren om dienst te doen op de rivieren. Deze twee schepen waren eigenlijk een experiment, zij kregen een apart model. Het is indertijd bij de bouw van deze twee schepen gebleven. Zij werden gedoopt in „Charleston” en „Erie”. Gedurende de oorlogsjaren werd de „Erie” voor de kust van Curaçao getorpedeerd, maar, zoals beschied, slaagde de commandant erin het schip binnen te brengen. Men trachtte het schip stabiel te houden door water in de verschillende ruimten te pompen, maar het schip maakte te veel water en zonk nabij Parera.

Op het moment is de „Charleston” dus het enige schip van dit model, hetgeen een bijzonderheid mag heten voor een oorlogsschip van dit formaat.

De „Charleston” wordt thans gevestigd als opleidingschip voor koopvaardij-officiërs, die de mogelijkheid hebben in Mariniedienst over te gaan. Het marineschip is uitgeleend aan het Instituut, waar deze officieren worden opgeleid. Met de cadetten worden reizen gemaakt van ongeveer drie maanden.

### Man te water

Willemstad. — Gistermiddag werd de recherche door de Mobiele Brigade verzocht naar de vuilnisstortplaats op de werkmak C. M. die op een van de trucks van de „TACO” werkte in het water was gevallen. Bij het lossen van P.I.M. was hy eerst op de betonnen rand en daarna in zee gevallen. Met water gehaald en op het droge gelukkig niet van ernstige aard te zijn.

### Recht tot 't hart

— Er wordt niets gezegd, dat niet reeds gezegd is.

de vraag er naar met de dag toeneemt en wel opweegt tegen de overvloedige concurrentie. Hij voegde hier aan toe, dat het Venezolaanse product zeer goed is en de Shell zijn gehele productie verkoopt.

Op een vraag betreffende een eventueel gevaar van de Iraanse olie voor die van Venezuela, herhaalde de heer Loudon, dat er niet de minste reden tot ongerustheid bestaat, omdat de positie van Venezuela in de wereldmarkt zeer stevig is.

Wat nieuwe concessies aangaat verklaarde hij, dat een toekenning daarvan door de Venezolaanse Regering zijn hoogste verlangen was maar dat voor het moment de hoop gekoesterd werd in staat te worden gesteld de werkzaamheden in het land uit te breiden.

Ook werd de heer Loudon zijn opniet gevraagd, in hoever naar zijn mening, de atoom-energie een gevaar zou kunnen betekenen als concurrent van de petrolië.

Ik geloof niet-antwoorde hij dat er concurrentie kan ontstaan met atoom-energie voor industriële doeleinden, want doorlopend rijzen er nieuwe fabrieken uit de grond, die het gebruik van olie als maar groter maken.

En in de toekomst — voegde hij hier aan toe — zal er ruimte voor allen zijn d.i. zowel voor atoom-energie als voor steenkool en olie en deze drie zullen elkaar aanvullen als factoren in dienst van de vooruitgang van de wereld.

Sprekend over de dreigende olie-invoerbepijking in de Verenigde Staten, gaf de President van de Koninklijke Nederlandse als zijn opinie te kennen, dat hij de indruk had, dat hier niets van komen zou, omdat vrijhandel de beste sleutel is tot een vreedzaam en vriendschap tussen de volken.

### Prinses Margaret naar Antigua

Bridgeport. — H.K.H. Prinses Margaret zal vandaag Barbados verlaten en haar reis door Brits West-Indië voortzetten. Bij haar vertrek zullen 12.000 kinderen haar een zanghulde brengen in het St. Ann's Fort. Van Barbados zal H.K.H. met het jacht Britannia naar Antigua reizen.

„Leg af wat des harks is!”

## Prof. v. Dam in geestige voordracht over de Spanjaard en zijn taal

Nederl. bedrijfsleven richt aandacht op Spaans-Amerika

Emmstad. — In een boeiende voordracht heeft prof. van Dam gisteravond uitgeweid over het karakter van de Spaans sprekende wereld en de middelen die moeten worden aangewend om deze wereld als Nederlander te kunnen benaderen. Een groot aantal belangstellenden, waaronder de Gouverneur en mevr. Struycken alsmede de directeur van de CPIM-CSM, de heer dr. ir. H. ter Meulen en diens echtgenote, vulde de grote zaal van Societeit Asiento en gaf na het beëindigen van de voordracht door het stellen van een reeks vragen blijk van zijn interesse voor het behandelde onderwerp.

Prof. van Dam zeide, dat hij zich, voor het eerst, staande op de drempel van Spaans-Amerika, verbonden voelt met Spanje, het land dat hij door eigen aanschouwing kent. Er bestaat een studierichting, die Spanje zo veel mogelijk wil uitschakelen, doch dit is onjuist omdat Latijns-Amerika enorm veel aan Spanje te danken heeft. Wie door de poort van Spanje dit werelddeel op het westelijke halfrond binnentreedt, verschijnt niet als een onbeschreven blad papier.

### Plaats veroveren

Spreeker stelde hierna de vraag, hoe in deze de houding is van het Nederlandse bedrijfsleven, dat de blik richt naar Midden- en Zuid-Amerika. In de kringen der Nederlandse ondernemingen dringt meer en meer het besef door, dat men zich op de Spaans-Amerikaanse markten een plaats moet veroveren en dat dit moet geschieden door het aanleren van het Spaans en door het zich vertrouwd maken met de

psychologie van het Spaanse volk. Spreker las een klacht voor van een Nederlands diplomaat te Quito (Ecuador), die de moeilijkheden schetste, welke de Nederlandse vertegenwoordigers, die zich onvoldoende op hun taak voorbereiden, zichzelf en hun zaak berokkenen.

### Onvoldoende

Wat in Nederland reeds gedaan wordt aan de studie van het Spaans, is zeker van grote betekenis, doch blijft nog onvoldoende. (Van het onderwijs in het Spaans op Curaçao had prof. v. Dam met bewondering kennis genomen). Bovendien bekreunt men zich te weinig over de vraag met welk soort mensen men in aanraking zal komen, wat zij van de Nederlanders denken, en hoe men met hen moet omgaan. Als Hollander aldus spreker, zal men alles moeten afleggen „wat des harks is”.

In landen met de cultuur van het beminnelijke woord bereikt men nu

### „Antilles” haven binnengevaren

Willemstad. — De „Antilles” is hedenochtend de haven van Willemstad binnengevaren. Het schip zal tot morgenavond in de haven verblijven.

### Gouverneur luncht met Raad van Advies

Willemstad. — Gisteren heeft de Raad van Advies ten gouvernementspaleize de lunch gebruikt met de Gouverneur, voorzitter van de Raad van Advies.

### Hartjesdag in C.S.G.

Amerikaanse officieren uitgenodigd

Willemstad. — „Valentine-dag” is weer aangebroken. Morgen kunnen alle geliefden hun gevoelens bekend maken en mogen echtgenoten elkaar een verrassinkje geven. In de Curaçao Sport Club wordt deze dag gevierd met een daverende feestavond. Hedenavond is het de avond van verrassingen op Scharloo.

Wij vernamen, dat 100 officieren en cadetten van het U.S. „Charleston” zijn uitgenodigd voor deze feestavond. Mevrouw Ina Henriquez, geen onbekende in onze gemeenschap, heeft voor een aantal leuke verrassingen gezorgd. Ongetwijfeld wordt het weer een feest, dat klinkt als een klok.

### Bezoek aan melkfabrieken

Willemstad. — Dinsdagmiddag zal de Gouverneur een bezoek brengen aan de melkfabrieken Cas Cora en Moderna. Indien er nog tijd rest, zal ook de Plantentuin bezocht worden.



Prinses Margaret tijdens haar bezoek aan Tobago. Bij haar aankomst in Shaw Park op het legendarische eiland van Robinson Crusoe, werd Prinses Margaret door enige vooraanstaande personen begroet.

### Leegstaande paradijzen

## Toekomstbeeld van de Bovenwinden economisch angstwekkend

Hoe lang zullen „schatrijke broers” nog bijpassen?

„s-Gravenhage. — „De Groene Amsterdam” schrijft onder de titel „Leegstaande paradijzen” over de ontvolking van de Bovenwinden. Wel — aldus de schrijver — werkt de ontvolking der Bovenwinden in zoverre gunstig, dat het emplot-vinden voor de bewoners en de economische instandhouding der eilanden er minder angstwekkend door wordt. Maar anderzijds wekt het beeld der Bovenwinden wel een zekere angst op, als men zich afvraagt, wat er op de duur moet worden van de drie eilanden, die ruim anderhalf miljoen Ant.-courant kosten en nog geen 40 mille opbrengen.

### Voor een „permanent” naar St. Kitts

Een huishouding op deze voet kan alleen bestaan, wanneer een schatrijk vriend blijft bijpassen. Er zijn geen symptomen, dat Curaçao en Aruba deze hulpverlening willen staken, maar slechts een malloot zou geloven, dat dit eeuwenlang kan worden voortgezet.

Aan de hand van het reeds eerder gemelde proefschrift van dr. H.C. Tsjoen Sie Fat over de Bovenwinden wordt voor elk der eilandende bevolkingsachteruitgang dan nagegaan, hetgeen als conclusie oplevert, dat zij sedert het begin der eeuw met de helft achteruit liep en dat de afnemende thans sneller gaat dan in het begin van de twint-

tigste eeuw. Er wordt een beschrijving der bestaansmiddelen gegeven, de „postwissel industrie” e.a.

Tenslotte wordt gezegd: „Mensen, die hun kinderen iets meer willen laten leren, kunnen er dat niet doen, omdat de onkosten voor het verblijf op Curaçao zeer hoog zijn. De ambtenaren op de Bovenwinden verkeren toch al in de onrechtvaardige positie, dat hun geen compensatie geboden wordt voor hun verblijf aldaar. De dames, die een „permanent” in haar haar willen hebben, moeten hiervoor naar Sint Kitts. De tandarts of oogarts komt om de zoveel tijd langs, maar anders moet men er een reis voor maken.

Kleren moeten uit een catalogus uit de Verenigde Staten worden besteld. De gevallen zijn makkelijk op te

noemen, dat duizenden en duizenden betaald worden voor een ziekte, die elders een paar honderd gulden gekost zou hebben. Weliswaar komt de gouvernementsregeling voor ambtenaren aan hen tegemoet, maar de anderen profiteren er niet van. Werkverschaffing is het enige toeverlaat voor velen.

De rijke broers beneden de wind fourneren geld om Saba en Statius open te leggen. Vanzelfsprekend ook niet op grote schaal, omdat hierdoor het geld spoedig opgeëet zou zijn en de kans op verdere weganleg verkleint. De eilanden zijn klein en een jaar of wat en er is niets anders dan wegen. Op Saba werkt bijvoorbeeld een ploeg de ene week, een andere de volgende week; de mensen moeten dus twee weken leven van één week loon.

Het is allerminst — aldus „De Groene” — onze bedoeling een oplossing aan de hand te doen; het is er hier ook niet de plaats voor. Om deze lieflijke en historisch interessante eilanden bekendheid te geven, is het evenwel nodig ook deze donkere zijde te doen zien.

### Henk Dennert naar Bonaire

Willemstad. — Hedenmiddag vertrekt de administrateur van het Cultureel Centrum Curaçao, de heer Henk Dennert, naar Bonaire om daar voorbereidingen te treffen voor de ontvangst aldaar van de Don Bosco-groep, die het wagenspel „Mari di Mailpais” zal opvoeren. Het is thans definitief, dat deze toncelgroep naar Bonaire gaat. De heer Dennert keert Maandagmorgen weer op ons eiland terug.

### Onerlijke muzikant

Willemstad. — Gisteravond is door een agent aangehouden H. M. V. die kleding onder zijn berusting had, voor het bezit waarvan hij geen verklaring kon geven. De mondharmonica welke hy bespeelde had hij enkele dagen geleden tevoren uit het Music & Sport Store gestolen.

V. is geen onbekende van de politie en logeert nu weer de V. Hermansd.

### Eerste Kamer over Minvor

## Meer aandacht voor de West op Nederl. scholen bepleit

„s-Gravenhage. — Aan het voorlopig verslag van de Eerste Kamer over de begroting van Minvor waarvan wij gisteren het eerste gedeelte publiceerden, ontleen wij nog het volgende: Enige leden verklaarden waardering te hebben voor de maandelijks door Minvor in samenwerking met de Regeringsvoorzichtingsdienst uitgegeven publicatie „Schakels” en het vanwege het commissariaat voor Surinaamse zaken gepubliceerde „Surinaams Nieuws”. Sommige leden bepleitten het schenken van meer aandacht aan de voorlichting omtrent de West op de Nederlandse scholen voor voorbereidend hoger en middelbaar onderwijs. Huns inziens is het noodzakelijk de belangstelling van het opgroeiend geslacht voor Suriname en de Antillen op te wekken.

Vele leden hadden grote waardering voor het werk van de Stichting Machinale Landbouw in Suriname. De verzorgde jaarverslagen dier stichting verschaffen inzicht in de landbouwtechnische ontwikkeling der streken, waar de stichting werkzaam is. Zij zouden het op prijs stellen, indien ook een balans en winst- en verliesrekening konden worden overgelegd. Zij zouden voorts gaarne vernemen, hoe het financiële toezicht op de stichting is geregeld, welke bedragen thans in het bedrijf zijn geïnvesteerd, voor welk gedeelte de Staat zich garant heeft verklaard en op welke wijze deze garantie is geregeld. Ondanks de Stichting Machinale Landbouw in strikt formele zin geen staatsbedrijf is, wordt deze rechtsvorm (naar de mening dezer leden) toch zeer nauw benaderd. Immers de raad van beheer wordt van overheidswege benoemd en de Staat is garant voor een groot deel van het opgenomen werkkapitaal. Daarom moet hier grote voorlichting worden betracht. Deze leden zouden gaarne vernemen, of mag worden verwacht, dat het bedrijf als „self-supporting” kan worden beschouwd, of in verband hiermede de Staat op geen bijzondere risico's behoeft te rekenen, of dat het in de bedoeling ligt, dat Suriname, gelet op het inwerkingsplan van het Statuut, de taak overneemt welke tot dusver door het Rijk is vervuld.

Vele leden verzochten nadere inlichtingen omtrent de hulp, die van Nederlandse zijde in overleg met de Surinaamse Landsregering zal worden verleend bij de uitvoering van het Tienjarenplan.

Vele leden constateerden met leedwezen, dat de subsidie voor de te Willemstad gevestigde Stichting „Wetenschappelijk Centrum Curaçao”, afhankelijk als zij is van het werk dier stichting, schade had geleden door momenteel met verlof de heer Hedden. Havenmeester van New York. Hij zal Maandag met havenmeester, de heer M. C. Cadieres, de haven van Willemstad in ogenschouw nemen.

Een ander agendapunt was het blikken van de mogelijkheid om te komen tot een eigen C.C.C.-gebouw, waar bijvoorbeeld de danslessen (ballet) en toneelrepetities en -opvoeringen, etc., kunnen worden gehouden. Uit de Raad van Algemeen Beleid is een commissie gekozen, die zich zal bezig houden met het bestuderen van deze plannen.

### Haven meester van New York bezichtigt Curaçaose haven

Willemstad. — Op Curaçao vertoef momenteel met verlof de heer Hedden. Havenmeester van New York. Hij zal Maandag met havenmeester, de heer M. C. Cadieres, de haven van Willemstad in ogenschouw nemen.



Gaat U ook kijken ?

Carnavalsfeest van en voor kinderen

Willemstad. — Gisteren schreven wij al, dat het Carnavalsfeest, dat de balletgroep van mevrouw Huisman zal gaan uitvoeren in de toneelzaal van Habari, een zal zijn vol pracht, gratie, kleur, rythme en vooral charme. Er is druk gerepeteerd, de uitvoerenden hebben er echt zin in en de artistieke hand van mevrouw Huisman en haar staf staan er borg voor, dat het ten toneel geleverde aanspraak kan maken op „waard om gezien en gehoord te worden”. Dit onderstaand programma blijkt wel, dat het programma niet alleen gevarieerd is, maar ook attractief is om het meest kritische oog en oor te boeien.

Het programma opent met een rhythmische oefening, waaraan o.m. circa 30 meisjes deelnemen. Voorts vinden wij vermeld:

Dansjes van de gelukspop (Yvonne Uitenbosch). Wijstjes op de blokkfluit (Isabel Ariens), de Poppendokter met Connie v. Nieuwkerk als „De Dokter”, Margaretha Overweg, Majo Nix, Jacqueline Jansen, Corine v. Nieuwkerk en Virgie Leeuwijn als „de Ouders”.

Aan de piano wordt gespeeld: Tulip door Wim Hoedemaker, Doll's Dream door Thea Feenstra, Lago en Consolation door Kees Klop.

Dansen van de Jaargetijden: Lente (Annelies Pietersz), Zomer (Lidy Verborg), Herfst (Katrien Ariens) en Winter (Monique Huisman).

Op de IJsbaan, een fleurige wals uitgevoerd door Patty Leeuwijn, Margriet Verborg, Annelies Pietersz, Monique Huisman, Spatzky Karner, Willy Maas, Katrien Ariens, Lily Verborg, Margriet Povel, Ely Riko, Vivienne Boom en Renée Muusze.

Loepoefening en acrobatiek door circa 20 meisjes uitgevoerd.

Vijf versjes door Paulete Huisman, Ineke van Dam, Marjan le Poole, Margaretha Overweg en Nelleke Overweg.

Poppendans wordt uitgevoerd door Claartje Waszink als „De Koningin” met de verdere medewerkenden: Jeanine Weeber, Paulete Huisman, Victorine Immerzeel, Saskia Bos, Marjan Ellis, Madelein v.d. Burg, Naila Pietersz, Gwenny Quast, Miriam de Castro, Lidewijde Waszink, Marielle Dijk, Mandy Lenderink, Marielle v.d. Valk, Wickje v.d. Hoeven, Loretta Moreno en Monique da Costa Gomez.

Voorts is er weer pianomuziek: uitgevoerd worden: Gertrude's Dream, Waltz en Gavotte door Eva Heutz, Melodie en Rythme en Venetian Boat Song door Ineke ter Mors, Flower Song en Warbling's at Eve door Rita

van Mourik.

Dans op balletmuziek uit de opera „Faust” van Ch. Gounod vormt de apotheose van het geheel. Hieraan werken mede: Lilian v.d. Hoeven, Yvonne Uitenbosch, Ineke v. Dam, Marjan le Poole, Judik v.d. Sar, Cherry Lenderink, Miclaartje v.d. Valk, Annelies Pietersz, Diny de Krui en Yvonne Faay.

Als Pierrots en Pierrettes: Lidy Verborg, Annelies Pietersz en Monique Huisman.

Tambourijnendans door C. v. Nieuwkerk, Patty Leeuwijn, Therese Jansen en Marjan de Jong.

Volksdansen door Carol Olsen en Carla v. Nieuwkerk.

Bloemenelfje: Margriet Verborg.

Harlekijntjes: Spatzky Karner, Willy Maas en Kat. Ariens.

Faunen en Nymfen: Madeleine Luckman, Liesb. Ariens, Nelleke Hermans, Tieleke Struycken, Renée Muusze, Ely Riko, Joseph Jansen, Margriet Povel, Lidy Verborg en Vivienne Boom.

Cursus in fotografie

Willemstad. — Nu het blijkt, dat de belangstelling voor de fotografie onder het Bestuur van het Cultureel Centrum Curacao besloten een cursus uit te schrijven, waarin de leerlingen zowel met het theoretische als met het praktische gedeelte van de fotografie kennis kunnen maken. De cursus zal 15 weken duren en staat onder leiding van de fotograaf F. Fischer.

De eerste les zal op Woensdagavond 12 Maart om 20 uur in het fysica- lokaal van de Hendriksechool op het Hendrikplein plaats vinden. Voor volledige verdere inlichtingen kunt U zich wenden tot het Cultureel Centrum Curacao, De Ruyterkade 43D, tel. 1870, iedere dag vanaf 15 uur.

PROCLAMATIE

k Alberto VI. Ali Babu, wel en wet- tig gekozen Carnavalsprins 1955. Door de Loge der Carnavalisten, verbreiders van Jolijt ende Plijsjer gedurende de voorvastendagen, uitverkoren tot de hoge ambt ende waardigheid van Caesar Carnavallae

gelet op de bereidwilligheid van de Curaçaose bevolking om pret te maken;

mede gelet op de enthousiasme van ieder mens om feest te vieren, als het maar niet teveel duiten kost, besluit een beroep te doen op allen die in, op of om dit Eiland verblijft houden, om zich gedurende de Carnavalsdagen met inschakeling van hun afgehele persoonlijkheid over te geven aan het aangename, het feestvieren en bombajouren, met uitschakeling van alle alledaagse zorgen en bezigheden.

Allen, die hun of haar „honderdste jaar nog niet zijn ingegaan”, worden verzocht zichzelf, gedurende de dagen 18 tot en met 22 Februari as, een gedaantewisseling toe te dienen om na voltrekking van deze metamorphose geheel in de carnavalsgeest in te leven en op uitbundige wijze uitdrukking te geven van hun vreugde over het deugdelijk bestier van de Prins des Carnavalsgeslachts. Doet allen mee, viert allen Carnaval en werkt allen mee, opdat de Carnavalsvreugde dit jaar zo hoog zal oplopen, dat zij het roosig avondrood, dat onze nachten kleurt, zal evenaren.

Alberto VI Ali Babu.

Carnaval en floorshow in Asiento

Emmstad. — Carnaval zal ook dit jaar niet onopgemerkt aan Asiento's Societetsleven voorbijgaan. Het bestuur is thans druk bezig de noodzakelijke voorbereidingen te treffen.

Op Zaterdagavond 19 Februari begint het Carnavalsbal om 21.00 uur. Hoewel het niet de bedoeling is er „officieel” een bal-masqué van te maken, is natuurlijk een ieder, die in zotte carnavalskleid wil komen, van harte welkom.

Voor de muziek zal ditmaal de grootste band van Curacao worden gecontracteerd, nl. het twaalf man sterke orkest „Happy Boys” o.l.v. V. Leonard. Natuurlijk brengt Zijne Doorluchtige Zotheid Prins Carnaval een bezoek aan de Societè en ditmaal niet vergezeld van zotten, maar door een zestien Curaçaose schone, die een floorshow brengen, waarover op dit moment nog geen bijzonderheden kunnen worden medegedeeld.

Tjodoor en Wanita naar de Stad

Willemstad. — Na hun succes in de buitendistricten, o.a. op Barbier, zal het gezelschap „Tjodoor en Wanita” zijn opvoeringen ook in de stad voortzetten. Dit gezelschap, dat onder leiding staat van Juanecho A. Martina, zal in het Cultureelcentrum op 23 en 24 Februari stukjes opvoeren. He geschreven zijn om bekende Curaçaose liedjes.

Premiere Juanecho Picaflor in Mei

Willemstad. — De Sticusa-regisseur Henk van Ulsen is, gelijk wij reeds meldten, naar Aruba vertrokken voor drie maanden om er onder auspiciën van het Cultureel Centrum Aruba een stuk te registreren. Wanneer op 1 Mei de heer Van Ulsen is teruggekeerd op Curacao, zal direct de première van René de Rooy's „Jancho Picaflor” worden gegeven.

Nieuw bestuur van Spes

Willemstad. — Tijdens de jaarlijkse ledenvergadering heeft de afdeling Curacao van Spes Patriae een nieuw bestuur gekozen, dat er als volgt uitziet:

J. Wijngaarde, voorzitter; Ch. Vijber, vice-voorzitter; E. de Miranda, de secretaris; H. Nijman, 2e secretaris; J. Fakkell, de penningmeester; E. van Eer, 2e penningmeester en P. Nieuwendam, commissaris.

Wij wensen bestuur, leden en vereniging een zeer vruchtbaar verenigingsjaar toe.

Cepim mutaties

Emmstad. — De Cepim-mutaties zijn:

Aangekomen van Nederland: S. P. Janmaat, N. P. Rocourt, J. P. Servaas, D. Verploegh, H. Laroy, J. W. Nedel Helman, M. J. van Lieshout, C. L. H. Jonckheer en I. M. Slagter.

Vertrokken naar Nederland: L. B. A. Ideler, J. van Duynvoorde, H. van Roon, C. J. van Zaltbommel, G. W. F. Kreffer, B. Hagendijk, T. Wolst, G. M. Geurtsen, C. T. Terwerda, J. E. Baas en C. Izerman.

Journal v.d. Mobiele Brigade

Willemstad. — De Mobiele Brigade en Straatdienst maakten gisteren 14 P.V.'s en op moesten 23 maal assistentie verlenen.



WEST-END:

Zaterdag 19.00 en 21.00 en Zondag 10.30 en 20.30 uur. „Apache”  
Zondag 16.30 uur. „On top of old smoky” en 18.30 „Ivanhoe”.

INELANDIA:

„Duel in the jungle”; Zat. 19.00 en 21.00 uur, alsmede Zond. 20.30 uur „Abilene trail” 18.30 uur.

ROXY:

„Dangerous crossings” Zat. 19.00 en 21.00 uur; Zond. 10.30 uur „Thy neighbour's wife”; 16.30 uur Tarzan perils; 18.30 uur Songs of the Musketeers 20.30 uur Dangerous crossing.

CARIBE:

Zat. 18.30 uur; „The golden idol”; 20.00 uur „Naked jungle”; Zond. 18.00 uur „Outlaw of Texas”; 20.00 uur Sasachewen”.

REX:

Zat. 20.00 uur „Queen of Saba”; Zond. 18.00 uur „Wells Fargo Gunmaster”; 20.00 uur „Return to treasure island.”

ROYAL:

Zat. 20.00 uur „Crime school”; Zond. 18.00 uur „Bonba the jungle boy”; 20.00 uur „Them”.

SUFFISANTTHEATER:

Zat. 20.00 uur „Yankee Pasha”; Zond. 20.00 uur „Topeca”

C.V.B.-CLUBHUIS:

Verkiezing Sportkoningin 1955 Zaterdag 20.00 uur.

STADIUM:

Honkbal: Quisqueya — Three Horse Zondag 10.00 uur.

Athletiek: Laatste Selectiewedstrijden Zondag 15.00 uur.

Wit Gele Kruis

De Zondagsdienst wordt waargenomen door Zuster Henriquez Con, S. Rosaweg, tel. 5006, de nachtdienst door Zuster van Achtmaal, Nieuwindsstraat 22a, tel. 2773.

Apotheken.

De nachtdienst wordt waargenomen in Otrabanda door Botica Brion tel. 2222 Brionplein 29, in Punda door Botica Wilhelmina, Hendrikplein 7, tel. 2360

VERLOVEN BEGRAFENISSEN

Dit week-end is de heer M. E. R. Wal- lè, belast met de afgifte van verloven voor begrafenissen; Adres is: Bramendweg alhier.

WACHTDIENST C.P. NEDERHORST  
De wachtdienst wordt dit week-end waargenomen door de heer C. van Buren, tel. 3662.

Weekend-diensten

Gouvernements - Geneeskundigen Stadsdistrict:

Dr. H. W. A. Devid, Penstraat, 60 tel. No. 2597.

2e District:

Dr. P. E. Nassy, Klein Kwartier 196, tel. 5046.

Waar halen wij benzine

Dit weekend is benzine te krijgen bij  
Dario Cardozo ..... Luna Parl  
H. Galmeyer ..... Cerit-  
Servicenter ..... Van Engelen  
J. R. Elsevier ..... Gasparit  
J. Isa ..... Stoppelwe  
H. J. Scheidelaar ..... Mundo Nob  
Edelbron ..... De Ruyterkade  
W. H. Winkel ..... Hendrikplein  
A. Rosa ..... Hato  
Cur. Motors Ltd ..... Sta Helena

C.C.C. met aantrekkelijk programma

Willemstad. — Het bestuur van de Curaçaose Camera Club zal beginnen met de in bedrijfstelling van eigen Jonkere kamer die op 1 Maart offici- eel in gebruik zal worden genomen en de uitbreiding van de clubcirculaire, terwijl het bestuur zal voortgaan met het Organiseren van excursies, foto- tentoonstellingen, onderlinge wedstrij- den. Voorts staat op het programma: Uitbreiding van bibliotheek, fototijd- schriften, enz.

De prijswinnaars van de Honig wedstrijd

Willemstad. — Het aantal inzendingen op de „HONIG”-Prijswaard was overvloedig, en het lot moest derhal- ve onder de goede inzenders de geluk- kigen aanwijzen. Deze keer waren dit:

Eerste Prijs f 200.— Mevr. D. Yraus- quin, Cas Coraweg 119.

Tweede Prijs: f 100.— G. Heuvel— Lopez de Morlastraat 2.

Derde Prijs: f 50.— E. J. Boelhou- vers, Julianastraat 21, Oranjestad, (Aruba).

De troostprijzen, bestaande uit een pakket Honig's artikelen, werden ge- wonnen door:

Mevr. G. A. v.d. Post, Jan Steen- straat 53 (Emmstad), Mevr. Lamby, Bernhardslaan 4 (Rio Canario); Th. Vishnuddat, Grebbelinweg 33; I. F. Genaro, Wageningenplein 5; S. O. Wijngaarde, Penstraat 164; Mevr. A. Fleming, Reumurststraat 11 (Oranje- stad); B. G. Lamboe, Saliña Abao 45; M. Sang Ajang, Bramendweg t.o. nr 5;

Mevr. J. B. Joubert, Klein Piscaderu; G. de Jongh, Ald. S.A., C.S.M. (Emma- stad); Mev. L. C. Maldonado, p.a. John Henderson (Cur.) Co.; J. v.d. Meulen, Kortijnweg 50; Mevr. A. Schipper— v.d. Graaf, Gosieweg 132; Mev. Fel, Maduro, K.P. 34, Parkietenbosch (Aruba); H. Bogaers, Jupiterstraat 2, Oran- jestad (Aruba); H. O. de Meer, M.V.D. 2 Balashi, Spaans Lagoon (Aruba); Se- cita Alexander, Avesweg 1; Mevr. E. C. Calmes, Pierre le Grandstraat 25; H. Zeydel, Sta Rosaweg 77; I. H. Martis, Picostraat 20 (Marie Pompoen); H. S. de la Parra, Caracabaaiweg 183; Mevr. F. A. Baarda—Debrot, v. Enge- lenweg 11; Mevr. F. J. Boogaard—v. Iseldijk, Vermeerstraat 51 (Emmstad); Cecilia Schoop, p.a. Foto Fischer en R. S. Flores, Quarantaineweg 2.

Voor bijzonder verzorgde inzendingen: Troostprijzen: D. Dekker, Santa Cruz 216 (Aruba) en G. Faulborn v. Rhijn, Berg Altena 107.

Het grote aantal inzendingen beves- tigde de slagzin: Honig's artikelen ge- zien in elk gezin.

De prijzen kunnen vanaf Dinsdag 15 Februari in ontvangst worden ge- nomen, resp. bij de agenten: Blok A Diaz Handel Mij. N.V., Middenstraat 5c, Curacao en Aruba Agencies Ltd, Nassaustraat 114, Aruba.

K.Z.P. rapport

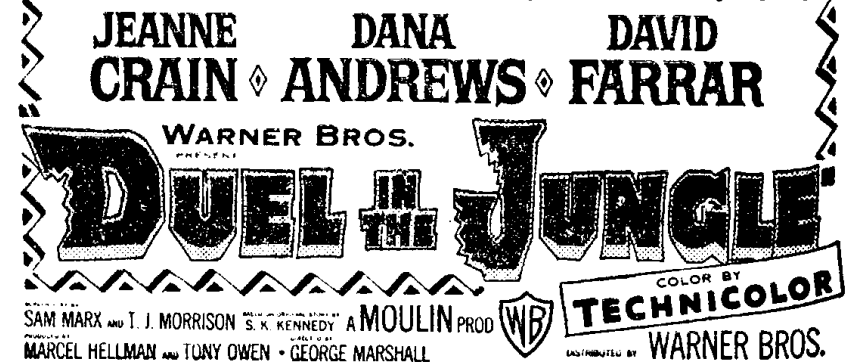
Willemstad. — De Kinder- en Zeden- politie moest gisteren tweemaal bemid- delend optreden. Verder werden er geen bijzonderheden gemeld.

Stilde spierpijn met...  
Humphreys WITCH HAZEL  
Wanneer overwerk of te grote inspanning U spierpijn bezor- gen, masseer Uw spieren dan met de verfrissende WITCH HAZEL! U zult ervaren dat het tevens een prettige verlich- ting geeft bij eenvoudige ze- nauwkeurne Koop van heer- daag een fles met heer- lijke HUMPHREYS WITCH HAZEL, en houdt het thuis bij de hand.

C I N E L A N D I A

HEDEN ZATERDAG 12 FEBRUARI OM 7.00 en 9.00 N.M.  
ZONDAG 13 OM 8.30 N.M.

FORMIDABELE PREMIERE. Een zeer spannend melodrama in het onbekend gebied van het donkere Afrika, met:



In het Engels met Spaanse tekst. Verfilm in schitterend Technicolor, geprojecteerd op „PANORAMIC SCREEN”.  
f 1.50 - f 0.90. — KINDEREN GEEN TOEGANG.

ZONDAG 13 OM 6.30 N.M.

PREMIERE van een zeer boeiende Wilde Westenfilm boordevol actie- avontuur, met: WHIP WILSON in:

„ABILENE TRAIL”

(In het Engels met Spaanse tekst).

Hij zat de gevaarlijke bandieten op de hiel!! Een film vol spanning groot en klein!

f 1.00 - f 0.50. — KINDEREN HALVE PRIJS.

MAANDAG 14 OM 7.00 en 9.00 N.M.

K.N.M. PREMIERE van een kolossale film van de Mexicaanse film schappij op bijzondere wijze vertolkt door:

LILIA DEL VALLE - RAMON ARMENGOD - JOSE BAVIERA in:

„CUANDO VUELVAS A MI”

(Gehel in het Spaans).

Een man van rijkdom en weelde die er alles voor over had om haar bemachtigen! Schitterende liefdes scènes en pakkende liederen!

R O X Y

HEDEN ZATERDAG 12 FEBRUARI OM 7.00 en 9.00 N.M.  
ZONDAG 13 FEBRUARI OM 8.30 N.M.

GROOTSE PREMIERE van een kolossale film vol emoties en spanning met de bekende sterren:

JEANNE CRAIN - MICHAEL RENNIE in:  
„DANGEROUS CROSSING”

(In het Engels met Spaanse tekst).

Een pas getrouwd echtpaar op hun honeymoon raken verward in de spannende verwickelingen, wanneer de echtgenoot plotseling verdwenen is.

f 1.50 - f 0.90. — KINDEREN GEEN TOEGANG.

ZONDAG 13 OM 10.30 V.M.

Een zeer bijzonder filmverhaal van de 20th. Century Fox van de grote rector Hugo Haas, met:

CLEO MOORE - HUGO HAAS - KEN CARLTON in:

„THY NEIGHBOUR'S WIFE”

(In het Engels met Spaanse tekst).

Ze was te jong, te mooi... om in de armen te vallen van een oude man! Zij was door een ieder begeerd!

f 1.50 - f 0.90. — KINDEREN GEEN TOEGANG.

ZONDAG 13 OM 4.30 N.M. ZONDAG 13 OM 6.30 N.M.

Een zeer boeiende actiefilm verfilm in de oerwouden met:

LEX BARKER in:

„TARZAN — PERILS” „Sons Of The Musketeers”

(Spaanse tekst).

Avontuur en mannenmoed in het zwarte wild vol gevaar! Actievol!

f 1.00 - f 0.50. — Kind. halve prijs. f 1.50 - 0.90. Kind. boven 12 jaar halve prijs.

MAANDAG 14 OM 7.00 en 9.00 N.M. „NOCHES DE TENTACION (LA TOURNEE DES GRANDS DUCS) In het Frans met Spaanse tekst.



De Politie Sport Vereniging heeft haar hoop gevestigd op DINIE BLOM



HELMA CHIRINO is de candidate van de Paarden Sport 'vereniging



MISSEMA LOUISA verdedigt hedenavond de kleuren van Vesta



'SOLDA KOHINOOR is de uitverkorene van de Softball-club „Nuevas Estrellas”

Neem een goede raad aan!

Laat onze reisbureaux U helpen bij het maken van Uw vakantieplannen. Het kost U niets.

Met alle genoegen geven wij U inlichtingen over reizen door de lucht, over zee, over land; over reserveringen in hotels; over „sight-seeing tours”... waar ook ter wereld. U bent altijd van harte welkom om eens te komen praten en heeft U daarvoor geen tijd bel! U ons dan even op:

S. E. L. MADURO & SONS, INC. Tel. 1200 - 1905

S. E. L. MADURO & SONS (ARUBA) INC. Tel. 1735

TABER TOURS

Tel. 3780 - 3884



# Tonnage der Nederlandse tankvloot in afgelopen jaar gestegen

## Proeven met model van Curaçaose haven in Nederlandse polder

### Scheepvaartverkeer op Suriname nam in 1954 af

#### Super-tanker voor Saoedië

Begin 1955 is een schip gereed gekomen, dat reeds vóór het voor de eerste maal zee koor meer publiciteit had genoten dan menig ander vaartuig tijdens zijn hele bestaan. Het is de nieuwe super-tanker van de Saoedische koning Aristoteles S. Onassis, de voor het olierijk Saoedië bestemde, en naar de koning van het Arabische land genoemde „Al-Malik Saud Al-Awal”. Het vaartuig, met de lange-naam is een bekendste wereld, de grootste tanker draagt 48.000 ton, waarmee deze super-tanker in dezelfde klasse komt met „Tina Onassis” (45.000 t. dw. 18 milj. 17.500 pk.), het vlagschip van de Onassis-vloot en de „World Glory” (43.110 t. dw. 16 milj. 15.000 pk.) van Onassis’ zwager Stavros S. Niarchos. Het is de tewaterlating van de „Al-Malik Saud Al-Awal” op 5 Juni 1954 op de Howaldt-werf in Hamburg waaraan 25.000 personen aanwezig waren. Het schip werd niet, zoals gebruikelijk, met champagne gedoopt, maar met speciaal aangevoerd water, afkomstig uit de bronnen van Mekka. Het is voorbestemd onder de vlag van Saoedië te varen, zulks in het kader van het contract, dat Onassis verleden jaar met koning Saud van Saoedië heeft gesloten van dit contract wordt de geheimhouding van dit contract en van de bemanningsschappen, die betrokken in Saoedië hebben, bestredend.

#### De Ned. Koopvaardijvloot in 1954

Volgens gegevens van het Centraal Bureau voor de Statistiek is de Nederlandse koopvaardijvloot in 1954 met 222 vaartuigen toegenomen tot 1337. In dit cijfer zijn de schepen, thuis behorende in de Nederlandse Antillen en Suriname, inbegrepen. De totale vloot bedroeg 3.373.610 brt. Van de 1337 Nederlandse passagiers-, vracht- en tankerschen waren op 1 Januari 1955

# NIEUWS UIT DE SCHEEPVAARTWERELD

222 stuks stoomschepen, 39 lichters en vaartuigen en de overige motorvloten. De vloot is ingedeeld bestond de vrachtschepen met ruime passagiersruimte (voor meer dan 12 passagiers) 529 vrachtschepen met meer dan 500 brt, en 772 zogenaamde coass-ters (met minder dan 500 brt). Het aantal tankerschen onder Nederlandse vlag bedroeg op 1 Januari 1955 118 stuks (vorig jaar 125) met 855.420 brt, inhoud (vorig jaar 637.046 brt). Deze laatste cijfers van het C.B.S. bewijzen, dat, hoewel het aantal tankers iets daalde, de gemiddelde tonnage van deze schepen steeg. Vermoedelijk zal eind 1955, wanneer een groot programma der Shell Tanker Mij. en van andere rederijen in de vaart toegevoerd wordt, het totaal aantal tankers weer te gaan dalen, wanneer de Koninklijke Shell er toe zou besluiten de verschillende oudere general purpose tankers gebouwd rond 1930, af te storten. Of zenaamde bepaalde voor-nemens bestaan is echter niet bekend.

#### Curacao in een Nederlandse polder

Nu het eerste winterweer in Nederland voorbij is, zijn in een hoekje van de Noord-Oostpolder bij Volenhove heren van de haven van Curacao nieuw van de Rijkswaterstaat door uitgebreide proefnemingen met dit model, waarbij men ook de zee- en land op treden, vast te stellen, welke verbeteringen aan de ingang van de Curaçaose haven moeten worden aangebracht om het ongemak, dat de scheepvaart thans van de stromingen



Een Amerikaans bouwbedrijf op weg naar de laadplaats.

# Reorganisatie van Frans Persbureau

Parijs. — In het Franse staatsblad wordt mededeling gedaan van de instelling van een commissie, die de opstelling van een statuut van het Franse persbureau AFP tot taak heeft. De commissie heeft 22 leden, onder wie, behalve de directeur-generaal van AFP, acht personen uit de perswereld zitting hebben. Ook enkele ministers, zoals het ministerie van buitenlandse zaken en van financiën, alsmede het kabinet van de premier en het staatssecretariaat van voorlichting zijn vertegenwoordigd. De commissie mag als raadgevend toegevoegde leden-technici opnemen.

#### John Foster Dulles naar Indo China

Saigon. — Van bevoegde zijde te Saigon wordt vernomen, dat de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, John Foster Dulles, aan het einde van deze maand een bezoek aan Indo-China zal brengen en wel na de conferentie van de ZOAVO, die 23 Februari begint. Naar verluidt zal hij gedurende enkele dagen gesprekken voeren over „het plan om Zuid-Vietnam van het communisme te redden”.

#### Vlucht voor de leugen

Hamburg. — De buitenlandse redacteur van het Oost-Duitse onderstaatscontrole staande persbureau ADN, Siegfried Trappe, is kortelings zijn echtgenote naar het Westen uitgeweken, zo meldt het West-Duitse persbureau DPA. Trappe had tegenover DPA verklaard, niet meer mede te kunnen werken aan onware berichtgeving. Ook had hij niet meer kunnen verdragen, dat leden van de S.E.D. (de onder communistische leiding staande socialistische eenheidspartij) steeds meer in het bedrijf zowel als in de redactie van ADN bevoordeeld werden.

# Canada bouwt een enorme Aluminium fabriek

## Kunstmatige waterval van 800 meter hoogte levert energie

Ottawa. — Vaak verzuchten wij, dat de goede, oude tijd van de „goldrush” en de „Western” voorbij is. Het spectaculaire openleggen van hele landstroken hoort oegenschijnlijk tot het verleden. Maar toch... Ergens in Noord-Canada, nabij het Indianendorp Kitimat, waarvan U en ik nog nooit gehoord hebben, zal een hele nieuwe industrie verrijzen. Men heeft aluminium ontdekt en het gebied van Kitimat is volgens de deskundigen de meest ideale plaats om een dergelijke industrie te vestigen. In de toekomst zal uit deze streek een derde van de wereld-aluminiumproductie moeten komen.

#### Nieuwe stad voor 50.000 inwoners

Tot voor kort was Kitimat een verschrikkelijk klein nederzettingke van Indianen. Er woonden ongeveer 2500 mensen. Op de landkaarten was het niet te vinden. Niemand had er feitelijk ooit van gehoord, zoals van zoveel Indianendorpjes, die nog niet tot tussentijdse verwoerden zijn. Maar op een dag verschenen enkele schepen in de baai van de rivier Nechako, in de buurt waarvan Kitimat ligt. Vanaf dat ogenblik was het uit met de rust van de dorpen. Er werden barakken gebouwd, plannen ontvouwd en er werd een begin gemaakt met het vestigen van een enorme aluminium-industrie. Het was gedaan met de primitieve landbouw en visserij van de Kitimaten. De machines zouden voortaan het leven van het dorpe beheersen. Het duurde niet lang of het werd duidelijk, dat er twee dingen zouden moeten komen: woon-gelegenheid en energie. Op Amerikaanse manier hebben de grote mannen van de Aluminium Company of Canada deze problemen aangepakt. Er moesten huizen worden gebouwd, het dorpe moest dus worden uitgebreid. Daarom werd — tevens met oog op de toekomst — een plan ontworpen voor een stad van 50.000 inwoners. Compleet met brede boulevards, hoge kantoorgebouwen, werkplaatsen, winkels, ziekenhuizen, kerken, scholen etc. Er werden fabrieken gebouwd en „hoogovens” voor alumi-

nium. De stad en het productie-apparaat werden op de groei gebouwd. Dat was ook wel nodig, want omstreeks 1960 hoopt men een productie van een half miljoen tot stand te brengen, zijnde een derde van de wereldproductie. Maar om een dergelijke productie te bereiken, moet men over een energie van enige miljoenen P.K. beschikken en waar haalt men die zo gauw vandaan ergens hoog in het barre Noorden van Canada? De electrotechniek van de maatschappij schafte raad. Dicht bij Kitimat ligt de berg Dubose. Op die berg, waarover de Nechako stroomt, zal men een kunstmatige waterval maken, die een in de berg ingebouwd waterkrachtstation in beweging moet zetten. Niet zo maar een watervalletje, maar een project van 800 meter hoogte, oftewel 16 maal zo hoog als de beroemde Niagara-waterval. Drie machtige turbines in de bergwand zullen de waterkracht omzetten in elektrische energie. De waterkrachtcentrale is op het ogenblik vrijwel gereed. In de Nechako wordt een dam gebouwd van honderd meter lengte. De op die manier opgewekte stroom zal over een afstand van 80 km. naar Kitimat worden getransporteerd. Holle aluminium masten, zo hoog als een huis van zeven verdiepingen, zullen de kabels over rivieren, bergen en ravijnen dragen. Kitimat kan dan beschikken over een hoeveelheid energie, die voldoende is om heel Parijs van stroom te voorzien. Wanneer dit enorme project over drie tot vijf jaar tot uitvoering zal zijn gebracht, zal Canada over een nieuw

#### Politici niet in Australische vakbond

Melbourne. — De „Australian Workers Union”, de grootste vakvereniging van Australië, heeft besloten politici te verbieden een functie in de vakvereniging te bekleden.

#### Oud Nazileiders ter dood veroordeeld

Parijs. — Het hof van cassatie, de hoogste beroepsinstantie in Frankrijk, heeft de beroepen van de Nazi-generaal Karl Oberg en kolonel Helmut Knochen tegen de hun in October vorig jaar wegens oorlogsmisdaden opgelegde doodstraf, afgewezen. Zij zullen door een vuurpeloton worden terecht gesteld, tenzij hun door president Coty gratie wordt verleend. Oberg was hoofd van de Duitse politie in bezet Frankrijk. Knochen was zijn plaatsvervanger. Zij werden aansprakelijk bevonden voor de dood, deportatie of marteling van honderdduizenden Fransen.

#### Samenzwering tegen Nixon in Mexico

Mexico. — Volgens het blad „Ultimas Noticias” zijn in Ciudad Mexico veertien personen gearresteerd, verdacht van het vormen van een samenzwering tegen het leven van de Amerikaanse vice-president Nixon, die thans een bezoek aan Mexico brengt. De politie wilde bovenstaand bericht noch bevestigen, noch tegenspreken.

#### Curacao in een Nederlandse polder

Nu het eerste winterweer in Nederland voorbij is, zijn in een hoekje van de Noord-Oostpolder bij Volenhove heren van de haven van Curacao nieuw van de Rijkswaterstaat door uitgebreide proefnemingen met dit model, waarbij men ook de zee- en land op treden, vast te stellen, welke verbeteringen aan de ingang van de Curaçaose haven moeten worden aangebracht om het ongemak, dat de scheepvaart thans van de stromingen

Een Amerikaans bouwbedrijf op weg naar de laadplaats.

houden der Nederlandse zeehavens, verklaart echter categorisch, dat zich geen ondiepten voor of tussen de pieren van Scheveningen bevinden. Dit betoog is onlangs echter enigszins aan het wankelen gebracht, doordat een grote zandzuiger vlak voor de Scheveningse haven aan de grond liep. Deze zandzuiger, de „Blanka”, behoort namelijk aan de Rijkswaterstaat.

Overigens zal, ook al gaat men voor de haveningang baggeren, Scheveningen wel altijd een haven blijven voor vissersvaartuigen en betrekkelijk kleine coasters. Om de haven geschikt te maken voor grotere zeeschepen zouden kostbare werken nodig zijn en gezien de onmiddellijke nabijheid van Rotterdam en Amsterdam bestaat er ook weinig noodzaak van Scheveningen, dat reeds woonwijk, badplaats en vissershaven is, ook nog een wereldhaven te maken.

#### Zeehaven Scheveningen

Scheveningen, parel der Nederlandse badplaatsen en „sea-side-district” van het gestadig groeiende Den Haag, is ook een vissershaven. Talrijke Scheveningse loggers varen ter haring- en tegenwoordig ook ter trawlvangst. Zij beschikken over een ruim havenbasin, dat in open verbinding staat met de Noordzee en voor de badgasten en Hagenaars is het altijd weer een evenement de thuisvarende loggers bij enigszins stormachtige zee de smalle opening tussen de twee pieren te zien binnen „stomen”.

De laatste jaren echter vinden ook meer en meer andere schepen hun weg naar Scheveningen. Coasters met lading, bestemd voor de vissersbedrijven, lopen de „badplaats” geregeld aan. Nu is de Scheveningse haven destijds aangelegd voor vissersvaartuigen en daar de schippers van deze vaartuigen hun eigen haven door en door plegen te kennen, bezat Scheveningen tot voor kort geen eigen loodsdiens. Wanneer een coasterkapitein die niet op eigen gelegenheid durfde binnenvaren, assistentie, dan kwamen een oude loggerschipper of de schipper van de reddingboot aan boord om voor loods te spelen. De laatste jaren varen enkele vlietvlieden, die hun brood verdienen met het vastmaken van de loggers in de haven, zelfs een eigen loodsbedrijfje ten behoeve van de coasters begonnen.

Aan deze toestand is thans een eind gemaakt doordat Scheveningen een eigen loodsdienst heeft gekregen. Schepen, komende uit het Noorden, kunnen van de IJmuiden, en vaartuigen, komende uit het Zuiden, van de loodsboot voor Hoek van Holland een loods overnemen.

#### Arm Katwijk

Evenals Scheveningen beschikt Katwijk, het aardige kustplaatsje bij Leiden, over een hoofdzakelijk uit haringloggers en kotters bestaande vissersvloot, die er zijn mag, maar anders dan Scheveningen heeft het geen eigen zeehaven. Dit is de Katwijkers sinds lang een doorn in het

#### Scheepvaart op Suriname

In 1954 is de scheepvaart op Suriname van geringer omvang geweest dan in 1953. Er liepen in 1954 325 schepen, metende 3.691.226 brt, binnen, tegen 865 schepen met een inhoud van 4.149.092 brt. In 1953. Deze teruggang vindt uiteraard zijn weerslag in de handelsmiddelen. De meeste schepen kwamen binnen onder Panamese vlag, namelijk 289, welke bauxiet kwamen laden. Nederland kwam met 131 schepen op de tweede plaats.

#### Welke film was de beste?

New York. — De lezers van het Amerikaanse filmtijdschrift „Photo Play” hebben William Holden en June Allyson aangewezen als de meest geliefde filmspeler en -speelster in 1954. Als meest geslaagde film werd „The Magnificent Obsession” genoemd. June Allyson werd uitverkoren op grond, van haar spel in „The Glenn Miller Story”, „Executive Suite” en „Woman’s World”. William Holden verwierf de meeste bijval door zijn rollen in „Executive Suite”, „Sabrina Fair” en „The Country Girl”. Aan de uitverkorenen zullen op een Hollywood te houden banket gouden medailles worden uitgereikt. In 1954 werden volgens „Photo Play” de volgende tien films in 1954 het meest gewaardeerd: „Magnificent Obsession”, „The High and The Mighty”, „A star is Born”, „On the Waterfront”, „The Egyptian”, „Seven Brides for Seven Brothers”, „White Christmas”, „The Glenn Miller Story”, „The Barefoot Contessa” en „Susan Slept Here”.

Benghazi. — Libye heeft een uitnodiging aanvaard om de Aziatisch-Afrikaanse conferentie, die in April te Bangoeng (Indonesië) zal worden gehouden, bij te wonen. Premier Moestapha ben Halim zal aan het hoofd staan van de Libyese delegatie.

# TOM POES EN DE SPIEGELAAR

2136 — Heer Bommel stond een moment, als door de bliksem getroffen, naar zijn dubbelganger te kijken. Doch het moet gezegd worden, dat hij met één begreep, wie hij voor had.

„Mijn spiegelbeeld!” riep hij uit. „Eindelijk vlieg! Nu zal ik je op je plaats zetten! Terug naar waar je thuis hoort!” En hij stortte zich voorwaarts en greep zijn afspiegeling bij de revers om hem in de spiegel te drukken. Dit lukte echter niet en daarom gaf het heel wat ruimer.

De gesluierde gedaante rees overeind en keek met ontstemming door haar voile naar het ruwe toneel.

„Wat betekent dit?” vroeg zij met vage stem. „Wie is deze ongelieke heer? En waarom treedt hij zo ruw op tegen die aardige heer Bommel?”

„Hij is de echte heer Bommel!” zei Tom Poes. „Die ander is alleen maar een spiegelbeeld!”

„Doe geprepraat, ventje!” sprak de dame. „Als die ander een spiegelbeeld is, dan is het spiegelbeeld de heer. En wat jij de echte noemt is een ongelieke heer! Je ziet de dingen omgekeerd, kom me voor! Het spiegelbeeld is echter dan de heer! Dat is alleen maar een grof lichaam!”

„Een lichaam zonder spiegelbeeld is altijd grof!” zei Tom Poes. „Dat wordt hij vanzelf. Ze horen nu eenmaal bij elkaar! Maar wie bent u eigenlijk?”

„Ik ben Fata Morgana!” hernam de gedaante. „Een tovenares, of — zoals men tegenwoordig zegt: een psychologe. Ik maak spiegelbeelden los van het lichaam. Héél interessant werk. Men krijgt zo’n diep inzicht in de tegenkanten!”

„Aha!” riep Tom Poes uit. „Maar dan bent u zelf ook niet echt!” „Echt is onecht!” zei de dame. „En onecht is echt. Alles is andersom als men denkt...”

Maar Tom Poes luisterde niet meer naar dat vage gepraat. Met een ruk trok hij de sluier voor het gelaat van de duistere gedaante weg. En ja hoor! Het was precies zoals hij verwacht had: Ze had helemaal geen gelaat. Op dat moment stak er een hevige wind op, die alles wegbles: grot en spiegels en dame. Alleen Tom Poes en heer Bommel bleven over, midden in een zandstorm, die over de woestijn gierende...











# Van de Nederlandse voetbalvelden N.A.C.-Holland Sport de grote strijd van morgen

Door een vergissing onzerzijds is afgelopen Maandag in onze Sportrubriek de eerste Nederlandse voetbalwedstrijd, die niet juist en heeft P.S.V. hoevel na een spannend duel, N.O.A.D. met 2-1 verslagen. Wij hebben dan ook de Philipsploeg tekort gedaan en voor deze vergissing bieden wij onze trouwe sportlezers onze excuses aan.

Om een goed en juist beeld te geven van de stand aan de kop in afdeling C volgt hier dan de ranglijst (eerste vijf clubs.)

P.S.V.	10	19	20-9
Rapid J.C.	10	15	27-8
G.V.A.V.	9	12	19-19
Limburgia	8	11	16-7
F.B.O.H.	8	10	15-11

P.S.V. geniet dus evenals Willem II en Holland Sport een veilige voorsprong en vooral wat P.S.V. en Willem II betreft, kunnen wij wel gerust aannemen, dat dit de a.s. kampioenen zullen zijn.

Voor het programma van morgen staat ons o.a. de grote strijd te Breda tussen N.A.C. en Holland Sport te wachten. De Haags Rotterdamse prof. combinatie beschikt over een zeer sterke voorhoede, met de technische zeer knappe vleugel De Harder en Clavan, maar de achterhoede, uitgezonderd doelman Landman, laat wel eens een steek vallen. Wij zien dan ook deze uitslag met belangstelling tegemoet en zijn heel niet zeker van een zeger der leiders.

De big-match van deze Zondag is dus ongetwijfeld N.A.C.-Holland Sport, mochten de Hagenaars winnen zal van de toech al niet hevige spanning in de kopgroep van 1A veel worden weggenomen, maar indien N.A.C. windt — en hierop is volgens ons veel kans — kan de ex-prof-club weer in wat moeilijkheden geraken en heeft N.A.C. wederom een bescheiden kans op de eerste plaats. Intussen zullen M.V.V. en Amsterdam eveneens verbitterde strijd leveren, want de Maastrichtenaars koesteren een kampioenskans en de hoofdstedelingen zijn alsmäär bezig hun ietwat geschokte reputatie (treeds diverse malen verloor de ex-prof. club teleurstellend) te herstellen. Winnen zij in Maastricht, dan kunnen zij ieder weer frank in de ogen zien, maar naar ons idee heeft de thuisclub de beste kansen.

In IB ziet het er naar uit, dat Willem II er morgen gunstiger voor komt te staan, want het lijkt ons wel zeker, dat Rigtersbleek in Tilburg een zekere nederlaag tegemoet gaat, terwijl runnerup Fortuna '54 heel best te Schiedam tegen S.V.V. puntenverlies zal kunnen lijden. Of Feyenoord zich tegen Alkmaar '54 zal herstellen? De Rotterdammers maken momenteel een zware depressie mee. Wij houden het op een kleine Alkmaarse zege.

Een feit in IC is, dat de beide koplopers het niet gemakkelijk krijgen. P.S.V. is in Nijmegen nog niet klaar met een verbeteren vechting N.E.C., al staan de Geldersen momenteel nog laag op de ranglijst. Het zou ons meeval.

## SPORT IN 'T KORT

Eskilstuna. — Tijdens internationale schaatswedstrijden in Eskilstuna won de Zweed Ericsson de 1.500 meter in 2 min. 18.2 seconden. De Japanner Ozaki werd tweede, de Zweed Stroom derde, de Nederlanders Maarse vierde, de Graaff vijfde. Van 't Oever zesde, Kees Broekman achtste en Paping veertiende. De 5.000 meter werd eveneens gewonnen door Ericsson in 8 min. 35.4 seconden; Van 't Oever werd tweede in 8 min. 42.8 seconden; Broekman derde in 8 min. 43.2 sec; Maarse zesde, de Graaff achtste en Paping elfde.

In het enkellekenschap staat Ericsson eerste; tweede is Maarse; Stroom derde; Van 't Oever vijfde; de Graaff zesde; Broekman zevende; Paping twaalfde.

## Beurs Caracas

Caracas. — De verhandelde waarden aan de beurs van Caracas luiden:	
300 acciones Venezolana de Cemento	265
20 acciones Banco Industrial	830
148 acciones Electricidad de Caracas	163.50
13 acciones Electricidad de Caracas	164
75 acciones Luz Eléctrica Venezuela	90
Bs. 500.000 Centro Simón Bolívar 5a emisión	83
Bs. 58.000 Centro Simón Bolívar 7a emisión	83
Bs. 13.000 Centro Simón Bolívar 4a emisión	88
Bs. 40.000 Centro Simón Bolívar 1a emisión	93.50
Bs. 85.000 Banco Obrero céd. hip. 10 años	90

De koersen luiden:	
Banco de Venezuela	12.000
Banco Caracas	11.600
Banco Mercantil	900
Envases Venezolanos	140
Hotelera Venezolana	100
Luz Eléctrica de Venezuela (acciones)	92
Luz Eléctrica Venezuela (bonos)	102
Electricidad de Caracas (acciones)	162
Electricidad de Caracas (bonos B)	101
Cerveceria de Caracas	234
Cerveceria Zulia	195
Telares Caracas y Valencia	70
Celanese preferidas	830
Celanese ordinarias	35
Venezolana de Cemento	260
Vica	125
Sivensa	93
Cemento Carabobo	240
Barvansa ordinarias	24
Barvansa preferidas	95
Centro Simón Bolívar 1a emisión	94
Centro Simón Bolívar 2a emisión	92.50
Centro Simón Bolívar 3a emisión	90
Centro Simón Bolívar 4a emisión	88
Centro Simón Bolívar 5a emisión	83
Centro Simón Bolívar 7a emisión	83
Banco Obrero céd. hip. 5 años	91

## Beurs New York

New York. — Na aanvankelijk tot een hoogtepunt te zijn gestegen, ontwikkelde zich gisteren op de N.Y.-effectenbeurs een neiging tot winstnemingen en andere druk, waardoor de stemming zwakker werd. In de namiddag bleken de winstnemingen goed te worden opgenomen en trad er een licht herstel in. De markt sloot onregelmatig hoger.

Aantal verhandelde fondsen 1243; hoger 523; lager 467; onveranderd 253; aandelenomzet 3.260.000; obligatieomzet \$ 4.040.000.

De koersen luiden:	
American Tel. and Tel.	179 5/8
Anaconda	53 3/4
Bethlehem Steel	117 3/4
Dupont de Nemours	173
General Electric	51 1/8
General Motors	93 3/8
Int. Tel. and Tel.	25 5/8
Kon. Petr. Mij.	72 5/8
Shell Oil	61 1/2
Standard Oil of New Jersey	116 3/4
U.S. Steel	79 1/2

Amsterdam. — De actrice mevrouw Magda Janssens is benoemd tot ridder in de kroonorde van België.

## GREEP UIT DE AETHER CUROM.

17.00 Kinderuitzending. 17.15 Apéritief 17.30 Gramophoonplaten 17.45 Cumples Feliz 18.15 Boletín di Noticia 18.30 Nieuws 18.45 After dinner 19.00 Voor het slapen gaan 19.30 Wat de handeel biedt 20.30 Melodie en Rhythme 21.00 Curom Juke Box 22.00 Nederlandse Lichte Muziek 22.15 Londense Studio Melodieën 22.45 Nieuws en Sluiting.

Zondag  
9.00 Katholieke Kerkdienstzitting  
11.00 Klassieke gramophoonplaten 11.30 Protestantse morgenwijdung 12.05 Lunchmuziek 12.30 Nieuws 12.45 Ray Anthony 13.00 Bringing Christ to the Nations 13.15 Sluiting.

15.00 Opera-uitzending 17.30 Gramophoonplatenprogramma 17.45 Cumples Feliz 18.15 Boletín di Noticia 18.20 Groeten van Antilliaanse jongeren uit Nederland 18.30 Nieuws 18.45 Voor de Protestantse jeugd, 19.00 Voor het slapen gaan 19.30 Zuid-Amerikaanse Hitparade 20.00 Boeken vragen Uw aandacht 20.15 Klassieke Zondagavondconcert 21.00 De Stem van Amerika 22.15 Nieuws en Sluiting.

## HOYER

17.00 5 O'clock tea 17.30 Duitse Wises 17.45 Hollands kwartier 18.00 Antilliaanse muziek 18.15 Noordamerikaanse muziek 18.30 Met de jargen in de lucht 18.45 Kinder rozenhoedje 19.00 Kinderverhaal 19.30 Hoopspel „Un amor frente al destino“ 19.45 Programma aangeb. door Gasmaatschappij 20.15 Gevarieerd programma 20.30 Lioorspel „Frente al pecado de ayer“ 20.45 Gevarieerd programma 22.00 Sluiting.

Zondag..... 10.00 Kath. Zondagmorgenwijdung 10.15 Klassieke muziek 11.15 Hindustaanse kwartier 11.30 Prot. Zondagmorgenwijdung 11.45 Frans programma 13.00 Sluiting.

18.00 Zoeklicht op onze sterren 19.00 Met de jargen in de lucht 19.30 Programma aangeboden door de firma S.E.L. Maduro & Sons N.V. 20.30 Gevarieerd muziek 21.40 Gevarieerd programma 22.00 Sluiting.

## KELKBOOM

17.30 Kinderuurtje in 't Pap. 17.48 Muziek 18.15 Voor de jargen 18.30 Dinermuziek 19.00 Nieuws 19.15 Muziek 19.45 Nieuws 20.00 Muziek 20.30 Peticones 21.15 Dansmuziek 22.00 Sluiting.

## AVROS

17.00 Populaire melodien 17.15 Aandacht 17.30 Dansmuziek 18.00 Amstelsche, ala mang priesirje 18.03 Kent Gij Uw Land 18.45 Nieuws 19.00 Dansmuziek 20.00 Advertenties 20.30 Radio Olympus 20.55 Nieuws 21.00 Sluiting.

Zondag  
17.00 Voor de jargen 17.15 Voor de Kinderen 17.30 Londen Symphonie Orkest 19.00 Nieuws 19.15 Sportjournaal 19.30 Deep River Music 19.55 Piano-intermezzo 20.00 Zoeklicht op Nederland, 21.00 Sluiting.

P. C. J.  
18.37 Ouverture. 18.42 Quiz-programma. 19.00 Nieuws 19.17 Dansmuziek. 19.31 Zaterdagavond Amusementsprogramma 20.01 De Week in Nederland. 20.20 Voor de West 20.51 Nieuws en Sluiting.

Zondag  
18.37 Protestantse Studiedienst, 18.57 Sport 19.00 Nieuws 19.12 Zondagavond-Serenade. 19.31 Het Concertgebouw orkest, oly. Jean Martinon 20.33 Artistiek Dagboek. 20.45 Nieuws 20.45 Sport 21.28 Sluiting.

## Emmastad

### Telegram Afdeling:

Kantoor van 05.30 — 18.30 tel. 2307  
Van 12 Feb. 18.30 — 14 Feb. 05.30 B. J. Lubbers tel. 2928 — 2307  
B. g. g. tel. 2400

### Personeel Afdeling:

Vanaf heden 12.00 t.m. Zaterdag 19 Februari 12.00 G. J. Welbergen, Ficusweg 7, J. D. tel. 4470  
B. g. g. nadere inlichtingen bij M. B. Lansink, tel. 4500 of tel. 2400.

### Materialen Afdeling:

Zaterdag en Zondag H. C. Engelsman, Parallelweg No. 25, J. D. tel. 4504.  
Geneeskundige Dienst  
Van 12 Feb. 12.30 t.m. 14 Feb. 07.00 Dr. J. Podvinec, tel. 2624, b.g.g. tel. 2409

### C.S.R.

### Rederij:

Zaterdag G. de Rooy tel. 2076  
Zondag D. Gelderblom tel. 2486  
Scheepagentschap:  
Zat. 07.30 — 18.00 kantoor tel. 2153 2551  
Van 18.00 — Zond. 08.00 G. H. van Leeuwen tel. 2054  
Van 08.00 — Maandag 08.00 E. v. d. Werf tel. 3101

### Dok Afdeling:

Van 12.30 — 17.30 tel. 2276 P. Roest  
Van 17.30 — 14 Feb. 07.30 H. Theunissen tel. 2096

### THEATER ASIEN TO

„Knock on wood“  
Geen kinderen beneden 16 jaar.  
„Salome“  
Geen kinderen beneden 18 jaar.

## NUTRICIA

VOLLEMELKPOEDER  
is een van de producten  
waarop Nederland trots is.



In de gehele wereld kent men dit product en waardeert men de onveranderlijke en onverbeterlijke kwaliteit.



Gezondheid en levenslust  
kracht en energie voor ieder  
gezin dat NUTRICIA VOL-  
LEMELK regelmatig ge-  
bruikt.



En NUTRICIA VOLLEMELK  
is zo gemakkelijk te bereiden!

Tel. 2457

MENSING & CO.

## TE HUUR:

### GEMEUBILEERD HUIS

voor zes maanden.

Gelegen aan de Asfaltweg  
Santa Rosa - Montagne.  
Prachtig uitzicht.  
Begin Mei tot begin November.  
Inlichtingen:  
TELEF. 4399

## Modern Gem. Huis TE HUUR

(Cerito)

Eind April tot eind Augustus

Telefoon: 1670; 8 - 12 en 2 - 6  
5619 Huis

## TE KOOP:

■ Baby, zaag en schaaft-  
machine met motor.  
Electrische dubb. slijpsteen.  
Typemachine Underwood.  
Acuarium.  
Boormachine.

te bevragen Sebastopolstr. 38a.

## KOOIJMAN N.V.

Bouwmateriële  
Timmerwerken

HET BESTE



Tel. 5234  
en 5950

## TE HUUR

per 1 Maart 1955

HET PERCEEL

te Kerkstraat no: 12A (boven)  
Zeer geschikt als kantoor  
(dokter, tandarts, enz.)

Te bevragen bij  
J. A. J. SPROCK N.V.  
Werfstraat 42. Tel. 2418-179

## Gemeubileerd woonhuis

omgeving van Engelen

## TE HUUR

voor 5 à 6 maanden.  
ingaaude 1 Juli a.s.

TELEFOON: 1166 of 6394

## HENDERSON

De nieuwe boekmaand vangt aan op

Dinsdag 15 Februari a.s.

## BEKENDMAKING

De Gouvernements-Secretaris maakt, ingevolge artikel 3 van het Besluit van de 7de September 1945 (P.B. 1945 no. 122) ter uitvoering van artikel 4 der Landsverordening van de 14de December 1944 (P.B. 1944 no. 219) houdende mogelijkheid in bepaalde gevallen een authentiek afschrift van een rechterlijk vonnis in de in artikel 665 eerste lid van het Curaçaos Burgerlijk Wetboek bedoelde registers te laten overschrijven, bekend, dat ter Gouvernements-Secretarie is nedergelegd het proces-verbaal van onderzoek dd. 1 Februari 1955 inzake het perceel „SOLEDAI“, gelegen in het tweede district alhier, opgemaakt door de in bovenvermelde landverordening bedoelde commissie.

De Gouvernements-Secretaris voornoemd.  
CORVER.

## PARTICIPACION

Secretario di Gobierno — di acuerdo cu artículo 3 di e Decreto di 7 di September 1945 (P.B. 1945 no. 122) pa checuta artículo 4 di e ley di 14 di December 1944 (P.B. 1944 no. 219), tocante posibilidad di larga inscribion den cierto caso un copia auténtico di un sentencia di Juez den e registros mencioná den promer párafo di artículo 665 di Código Civil di Corsow, — ta participa cu na Secretaría di Gobierno tin pa informacion di público e proces-verbaal di investigación di fecha 1 di Februari 1955, tocante e terreno jamá „SOLEDAI“, situá den 2de district na Corsow, trahá pa e comision mencioná den e ley aki riba.

Secretario di Gobierno mencioná arriba.  
CORVER.

## De Avonturen van ERIC DE NOORMAN



26-27. Roerloos staart Allan de Noorman enkele ogenblikken aan en als hij de twinkeling in die lichte ogen ziet, slaat hij de blik neer, en wendt zich half om. Een glimlach krult zich om Eric's lippen. „Wel aan, als ge dan toch nog even blijft“, zegt hij met een lichte ironie in zijn stem. „Laat ons dan plaats nemen!“ Nog steeds zwijgend laat de knaap zich neer op de rand van een der zetels. Het is duidelijk dat hij zich nog altijd niet helemaal op zijn gemak voelt. „Wel..... eh..... Allan, nietwaar?“ begint de Noorman. „Vertel mij nu eens, wat was dat met het hart?“

„Ik..... ik..... ik dood geen herten“, zegt de jongen met een plotselinge felheid. „Nooit! Alle dieren zijn mijn vrienden. Een mens doodt zijn vrienden en broeders toch niet? Ik nam alleen de hoofdspitsen..... die bood het hart mij aan..... zie. Heer!“

Verbaasd kijkt Eric naar de uitgestoken hand. „De spitsen van een hertenhoof?“ vraagt hij bevreemd. „Waar hebt ge die voor nodig?“ De knaap schuift haast onmerkbaar iets achteruit en verlaat weer in een stuurs zwijgen Als Eric die stug-gesloten uitdrukking op Allan's gelaat ziet, begrijpt hij dat het beter is, hier voorlopig niet op door te gaan. Op dat ogenblik treedt, als een toonbeeld van achterdocht Pum Pum binnen, op de voet gevolgd door prins Erwin, die met beide handen de ketting van Wolf omklemd houdt. „Vader!“ roept hij en terwijl Pum Pum er schaaftachtig bij staat, gaat hij voort: „Pum Pum zegt, dat honden slechte

mensen ruiken. Is dat zo?“ De koning staat schielijk op. Hij weet maar al te goed, hoe weinig Wolf op vreemden gesteld is. En reeds staat hij op het punt Erwin een berisping te geven, als zijn aandacht getrokken wordt door de Heruli, die zich langzaam heeft omgewend en de grote wolfshond zwijgend opneemt.

Wolf buigt de kop naar voren en begint langzaam te kwispelen. „Voorzichtig! 't is een echte wolf hoor!“ zegt Erwin grijselijk, als hij Allan ziet opstaan. Doch Eric heeft met een oogopslag gezien, dat Wolf de vreemdeling niet kwaad gezind is. „Laat hem maar los!“ zegt hij. Aarzelend laat Erwin de ketting glijpen, maar Wolf komt direct met kleine sprongetjes op Allan toe en tot grote verbolgenheid van Pum Pum laat het dier zich door de vreemde liefkozen. Kwispelend steekt Wolf de snoet naar voren en onverwachts geeft hij de jongen een lange lik over de wang.....

„Wel, wel, Pum Pum!“ zegt Eric glimlachend. „We schijnen wel een erg goed mens te gast te hebben, niet waar?“ „Mog hij blijven, vader?“ komt Erwin geestdriftig. „De burcht staat voor U open“, merkt Eric uitnodigend op. Het zal Erwin goed doen, als de vreemdeling blijft. Afwachting kijkt de Koning naar Allan. Deze heft het hoofd op en zonder de hond los te laten, kijkt hij de Noorman peinzend aan.

Eindelijk zegt hij zacht: „Ik wil nog wel blijven.....“

## DE STAD AMUSEERT ZICH

met

## THREE HORSES BIER

Programma voor het komend weekend

### ZATERDAG 12 FEBRUARI 1955

#### SPORT:

4.00 n.m.: Bakhuis Tennisbaan van Engelen: TENNIS  
8.00 n.m.: Stadion Rif, Voetbal:  
LAATSTE OFFENING SELECTIE NED. ANT. ELFTAL.

#### AMUSEMENT:

8.00 n.m.: Club C.V.B. Molenplein:  
GROOT SPORTFESTIJN:  
1. Diploma aan de besten in elke tak van sport van 1954  
2. Inhuuldiging van Eduardo (Beto) Adriana als de beste sportsman van het jaar  
3. Verkiezing en kroning van de sportkoningin  
4. Dansen met het Conjunto „San Jose“

9.00 n.m.: Piscadera Bay Club:  
DANSEN MET DEL PRADO QUARTET  
9.30 n.m.: Chobolobo: DANSEN MET HET ORQUESTA „LIRICO ANTILLANO“ (Doys Band)  
ZONDAG 13 FEBRUARI 1955

#### Zondag ochtend: KERKDIENTEN

#### SPORT:

10.- v.m.: Stadion (Rif) Base Ball:  
QUISQUEYA v.s. „THREE HORSES“  
2.00 n.m.: Stadion (Rif) Athletiek:  
LAATSTE SELECTIE WEDSTRIJDEN 1954.  
200, 400, 800 en 1500 M.  
4.00 n.m.: Bakhuis Tennisbaan van Engelen: TENNIS  
4.00 n.m.: KINDERMIDDAG J.P.F.

Waar U ook gaat .... Wat U ook doet .... Altijd met

„THREE HORSES BIER“